

KAMBROOK

THE SMARTER CHOICE

Руководство по эксплуатации

Увлажнитель воздуха

KHF401



KAMBROOK

УВЛАЖНИТЕЛЬ ВОЗДУХА

KHF401

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Напряжение: 220–240 В
Частота: 50/60 Гц
Мощность: 25 Вт
Объем резервуара для воды: 4 л
Производительность: до 400 мл/ч
Максимальная площадь применения в домашних условиях: 30 м²
Габариты (ШхГхВ): 160×280×300 мм
Вес: 3,4 кг
Сделано в Китае

КОМПЛЕКТАЦИЯ

Увлажнитель воздуха: 1 шт.
Щетка: 1 шт.
Фильтр для смягчения воды: 1 шт.
Руководство по эксплуатации: 1 шт.
Гарантийный талон: 1 шт.

В ПЕРВУЮ ОЧЕРЕДЬ МЫ ЗАБОТИМСЯ О БЕЗОПАСНОСТИ

Компания Kambrook уделяет большое внимание защите своих покупателей. При разработке и производстве наших изделий мы стремимся сделать их максимально безопасными для использования. Тем не менее убедительно просим Вас соблюдать общепринятые меры предосторожности при работе с электроприборами.

ИНФОРМАЦИЯ О СЕРТИФИКАЦИИ



Товар сертифицирован. Информацию по сертификату соответствия устройства можно найти на сайте www.kambrook.ru. Изменения установочных данных сертификации происходят в срок не чаще, чем один раз в два года, и находят отражение в обновленном сертификате соответствия.

Установленный производителем в соответствии с п. 2 ст. 5 Закона РФ «О защите прав потребителей» срок службы для данного изделия составляет 3 года с даты продажи, при условии, что изделие используется согласно правилам и рекомендациям, изложенным в настоящем руководстве по эксплуатации, и применяемым техническим стандартам.

Специальные условия реализации не установлены.

Дата изготовления закодирована в серийном номере изделия, например: 1 и 2-й знаки с начала — месяц (неделя) изготовления; 3 и 4-й знаки с начала — год изготовления; последние 5 цифр — серийный номер.

МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ

- Внимательно прочтите данное руководство по эксплуатации перед использованием прибора. Несоблюдение указанных в руководстве правил пользования может привести к травмам и повреждению имущества пользователя.
- Перед эксплуатацией прибора удостоверьтесь в том, что характеристики электросети соответствуют указанным на этикетке устройства.
- Подключайте прибор только к розетке с заземлением (при отсутствии заземления, выполненного в соответствии с местными правилами, изготовитель (уполномоченное изготовителем лицо) снимает с себя ответственность по возмещению ущерба).
- Данный прибор не предназначен для использования лицами (включая детей) с ограниченными возможностями сенсорной системы или ограниченными интеллектуальными возможностями, а также лицами с недостаточным опытом и знаниями.
- Данное устройство предназначено для использования только в домашних условиях.
- Во избежание поражения электрическим током не погружайте прибор, сетевой шнур или вилку сетевого шнура в воду или иную жидкость.
- Не допускайте соприкосновения шнура питания с горячей поверхностью, это может привести к его повреждению.
- Перед первым включением убедитесь в том, что прибор правильно собран и все упаковочные материалы удалены.
- Устанавливайте прибор только на сухую горизонтальную поверхность.
- Не эксплуатируйте увлажнитель воздуха в непосредственной близости от нагревательных приборов и других источников тепла. Минимальное расстояние от увлажнителя воздуха до стены должно составлять не менее 10 см, до потолка не менее 1 м, от пола не менее 50 см.
- При отключении прибора от электросети держитесь за вилку.
- Не блокируйте отверстия для выхода воздуха. Не засовывайте посторонние предметы и части тела в эти отверстия.
- Не перемещайте, не наклоняйте прибор во время работы и не ставьте на него посторонние предметы.
- Для сохранения эффективности работы увлажнителя воздуха, продления срока службы прибора и во избежание появления белого налета на окружающих предметах и мебели рекомендуется использовать только дистиллированную или деминерализованную воду. Регулярное использование водопроводной воды может привести к преждевременному выходу из строя прибора.
- Не добавляйте в воду ароматические вещества, не используйте парфюмированную воду.
- Не наливайте и не сливайте воду через отверстие распылителя.

KAMBROOK

УВЛАЖНИТЕЛЬ ВОЗДУХА

KNH401

МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ

- Используйте резервуар для воды по назначению, не храните в нем косметические средства, химические медикаменты и т.д.
- Прибор не является средством измерения. Из-за воздействия внешних факторов допускается погрешность показаний.
- Поддерживайте в чистоте корпус прибора. При чистке и обслуживании соблюдайте инструкции, приведенные в разделе «Чистка и уход».
- Избегайте попадания прямых солнечных лучей. Не устанавливайте прибор вблизи других источников тепла.
- Не используйте абразивные чистящие средства или жесткие металлические мочалки для чистки.
- Не допускайте попадания инородных тел и жидкости в корпус прибора, это может привести к его повреждению.
- Вынимайте вилку сетевого шнура из розетки электросети, когда оставляете прибор без присмотра, по окончании использования, а также перед чисткой, перемещением и перед тем, как убрать его на хранение.
- Регулярно проверяйте сетевой шнур, вилку сетевого шнура и прибор на предмет повреждений. При обнаружении повреждений любого рода немедленно прекратите использование и передайте его в ближайший сервисный центр для тестирования, замены или ремонта.
- Не удаляйте и не повреждайте шильд с информацией о приборе и его серийном номере. Он необходим для точной идентификации прибора в случае возникновения неисправности.
- Транспортировка изделия допускается только в заводской упаковке, а также в зафиксированном положении.
- Утилизируйте устройство в соответствии с соблюдением требований законодательства страны, в которой осуществляется реализация.

МЕРЫ ПО УСТРАНЕНИЮ НЕИСПРАВНОСТЕЙ

- При обнаружении неисправностей в работе прибора следует обратиться к разделу «Устранение неисправностей». В случае если неисправность прибора не удалось устранить, немедленно прекратите его использование и передайте в ближайший сервисный центр для тестирования, замены или ремонта.
- В целях безопасности все работы по ремонту и обслуживанию устройства должны выполняться только представителями уполномоченных сервисных центров компании.

ОПИСАНИЕ

- 1 Отверстия для выхода пара
- 2 Дисплей
- 3 Панель управления
- 4 Ультразвуковой излучатель (распылитель) воды
- 5 Крышка резервуара для воды
- 6 Резервуар для воды
- 7 Фильтр для смягчения воды (накручивается на крышку резервуара для воды)



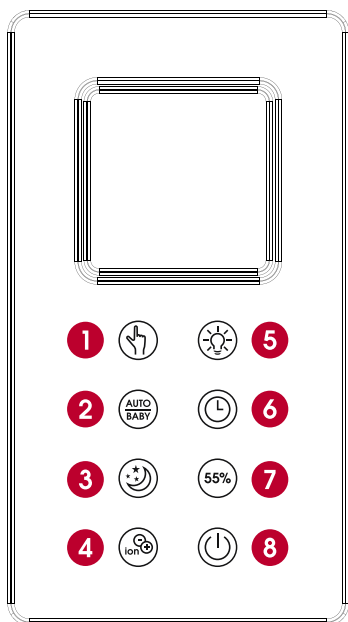
Информация о назначении изделия: устройство предназначено для повышения влажности воздуха в помещениях.

KAMBROOK

УВЛАЖНИТЕЛЬ ВОЗДУХА KHF401

ПАНЕЛЬ УПРАВЛЕНИЯ

- 1 Интенсивность
парообразования
- 2 Режимы
автоматический/
детская комната
- 3 Ночной режим
- 4 Функция ионизации
- 5 Включение/
выключение
подсветки
- 6 Таймер
- 7 Уровень влажности
- 8 Кнопка On/Off



УПРАВЛЕНИЕ



КНОПКА ON/OFF

Кнопка включения / выключения.



ИНТЕНСИВНОСТЬ ПАРООБРАЗОВАНИЯ

Посредством нажатия данной кнопки можно отрегулировать интенсивность парообразования.

Минимум → Среднее → Максимум

Настройки будут приняты в течение 5 секунд после нажатия.



УРОВЕНЬ ВЛАЖНОСТИ

Нажатие данной кнопки позволяет войти в меню настройки уровня влажности. Текущее значение влажности окружающей среды отображается для пользователя, если в течение 5 секунд пользователь не выполняет никаких действий.

Диапазон изменений:
OL – уровень влажности не установлен
40% → 50% → 60%

Если текущее значение влажности выше, чем выбранный уровень, то прибор будет работать с минимальной интенсивностью парообразования. Если текущее значение влажности ниже выбранного уровня, то прибор будет работать с максимальной интенсивностью парообразования.

KAMBROOK

УВЛАЖНИТЕЛЬ ВОЗДУХА

KNH401

УПРАВЛЕНИЕ



РЕЖИМЫ АВТОМАТИЧЕСКИЙ/ ДЕТСКАЯ КОМНАТА

Нажатие данной кнопки позволяет установить режимы **Автоматический** и **Детская комната**.

В **Автоматическом** режиме прибор выбирает время функционирования автоматически.

В данном режиме нельзя изменить вручную уровень влажности и интенсивность парообразования. Прибор автоматически регулирует интенсивность увлажнения в пределах 40–60%.

При повторном нажатии на кнопку увлажнитель переходит в режим **Детская комната**.

В режиме **Детская комната** прибор выбирает время функционирования автоматически.

В данном режиме нельзя изменить вручную уровень влажности и интенсивность парообразования. Прибор автоматически регулирует интенсивность увлажнения в пределах 55–60%.

УПРАВЛЕНИЕ



НОЧНОЙ РЕЖИМ

В данном режиме прибор выбирает время функционирования автоматически, при этом нельзя изменить вручную уровень влажности и интенсивность парообразования.

При уровне влажности >60% прибор активирует минимальный уровень интенсивности парообразования.

При уровне влажности 40–60% прибор активирует средний уровень интенсивности парообразования.

При уровне влажности <40% прибор активирует максимальный уровень интенсивности парообразования.

Для того чтобы выйти из **Ночного режима**, нужно еще раз нажать кнопку ☺. Прозвучит звуковой сигнал и прибор перейдет в режим ожидания. Необходимо в течение 5 секунд выбрать новую функцию. Если этого не произойдет, прибор возвращается в **Ночной режим**. Также выйти из **Ночного режима** можно, выключив прибор кнопкой ⏻.



ФУНКЦИЯ ИОНИЗАЦИИ

При нахождении в любом режиме работы нажмите кнопку ионизации, чтобы активировать функцию.



КНОПКА ПОДСВЕТКИ

Включение/выключение подсветки прибора.



ТАЙМЕР

С помощью кнопки таймера установите время отключения всех функций прибора.

Диапазон 0–12 часов с шагом в 1 час.

В **Ночном режиме** по умолчанию таймер установлен на 8 часов.

Таймер должен быть установлен после изменения режима функционирования.



KAMBROOK

УВЛАЖНИТЕЛЬ ВОЗДУХА

KNF401

УПРАВЛЕНИЕ

ЗАЩИТА ПРИ МАЛОМ УРОВНЕ ВОДЫ В РЕЗЕРВУАРЕ


Увлажнитель прекратит работу, если уровень воды в резервуаре окажется недостаточным для дальнейшего функционирования. На дисплее отобразится значок . При этом пользователю будет доступно только нажатие кнопки .

Наполните резервуар для воды и установите его обратно в прибор в течение 15 минут, после чего он продолжит работу в соответствии с установленным режимом.

Защитные механизмы автоматически переключат прибор в режим ожидания по прошествии 15 минут в режиме отсутствия воды.

При нахождении в режиме ожидания с недостаточным объемом воды в резервуаре прибор будет отображать только значки Питания, Влажности, Отсутствия воды, Ночного режима и Функции ионизации.

ЗАЩИТА ПРИ ОТСУТСТВИИ ВОДЫ В РЕЗЕРВУАРЕ

При обнаружении факта отсутствия воды в резервуаре прибор прекратит работу. Символ  будет мигать на дисплее, прибор издаст 10 звуковых сигналов и переключится в режим ожидания.

ЭКСПЛУАТАЦИЯ

Перед первым использованием удалите и безопасно утилизируйте все упаковочные материалы.

При первом использовании увлажнителя выдержите его при комнатной температуре в течение 30 минут перед включением.


Подходящие рабочие условия для увлажнителя:

- температура 5–40°C;
- относительная влажность менее 80%.

Используйте чистую воду с температурой ниже 40°C.

Ежедневно заменяйте воду в емкости и каналах, чтобы предотвратить образование бактерий.

Если увлажнитель не использовался в течение длительного времени, то перед эксплуатацией необходимо очистить каналы и емкость для воды.

- Держитесь за ручку резервуара для воды и выньте его из основания.
- Отверните крышку резервуара для воды, заполните его водой, поверните крышку для воды, чтобы закрыть ее, затем аккуратно установите резервуар на место.
- Нажмите кнопку , прибор переключится в пользовательский режим работы. По умолчанию интенсивность парообразования средняя. Уровень влажности не активируется.
- Нажмите кнопку на панели управления, чтобы выбрать соответствующую функцию (подробности см. в разделе «Управление»).

KAMBROOK

УВЛАЖНИТЕЛЬ ВОЗДУХА

KHF401

ОБСЛУЖИВАНИЕ

Вода, используемая в некоторых регионах, может быть жесткой, с большим содержанием солей кальция и магния. Белый налет солей кальция и магния будет осаждаться на распылителе.

Для уменьшения налета солей используется фильтр для смягчения воды. Эффективность работы увлажнителя снижается после того, как фильтр для смягчения воды проработает в течение месяца (в зависимости от качества воды). Поэтому меняйте фильтр для смягчения воды каждые 3 месяца.

- Используйте только очищенную воду.
- Ежедневно прочищайте распылитель, а также резервуар и каналы воды.
- Меняйте воду в резервуаре как можно чаще.
- Если увлажнитель не будет использоваться в течение длительного периода времени, то необходимо очистить все его детали, вытереть их насухо, а затем положить в картонную коробку.

ЧИСТКА

ОЧИСТКА РАСПЫЛИТЕЛЯ

- Нанесите 10 мл уксуса на поверхность распылителя (добавьте или уменьшите объем, учитывая состояние элементов), погрузите распылитель в воду на 2–5 минут.
- Аккуратно очистите поверхность распылителя щеткой до удаления всех отложений.
- Промойте поверхность распылителя чистой водой.

ОЧИСТКА ЕМКОСТИ ДЛЯ ВОДЫ

- Добавьте небольшое количество пищевого уксуса или 5–10 капель стандартного очистителя в резервуар для воды, а затем заполните резервуар водой на 1/4.
- Закройте крышку резервуара для воды на время, затем откройте и промойте ее чистой водой.

ОЧИСТКА КАНАЛА ДЛЯ ВОДЫ

- При наличии накипи в канале протрите его мягкой тканью, смоченной в пищевом уксусе.
- Промойте канал чистой водой.

ВОССТАНОВЛЕНИЕ УСТРОЙСТВА СМЯГЧЕНИЯ ВОДЫ

- Заполните резервуар соленой водой (добавляйте очищенную воду или водопроводную воду до полного растворения соли).
- Поместите устройство смягчения воды в насыщенный раствор соли на 24 часа.
- Извлеките устройство смягчения воды, а затем промойте его водой.

ХРАНЕНИЕ

- Извлеките резервуар для воды.
- Протрите остатки воды внутри блока.
- Очистите фильтр на впускном отверстии, а затем высушите его.
- Положите блок в картонную коробку, заверните картонную коробку в полиэтиленовый пакет, храните ее в сухом месте.

KAMBROOK

УВЛАЖНИТЕЛЬ ВОЗДУХА

KHF401

УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ

Если увлажнитель не работает должным образом, пожалуйста, проверьте его в режиме нагнетания воздуха перед проведением технического обслуживания.

Проблема	Возможная причина	Решение
Увлажнитель не включается	Кабель питания неправильно подключен к розетке	Вставьте штекер шнура питания в розетку
	Отсутствует вода в резервуаре	Заполните резервуар для воды
В водяном паре присутствует неприятный запах	Вода загрязнена, период хранения воды слишком велик	Очистите резервуар для воды и увлажните воздух чистой водой
Увлажняющий эффект недостаточен	Фильтр с активированным углем, установленный на входе, блокируется пылью	Очистите фильтр с активированным углем
Ненормальные посторонние звуки	Устройство не установлено стабильно, возможен наклон	Поместите увлажнитель на горизонтальную поверхность или основание для правильной работы
Водяной пар собирается вокруг крышки отверстия для выпуска воздуха	Зазор между крышкой отверстия для выпуска воздуха и емкостью для воды	Такой зазор влияет на нормальную работу прибора. Погрузите крышку отверстия для выпуска воздуха в воду перед ее использованием. Возможно, туман исчезнет после функционирования увлажнителя в течение определенного периода времени
Подтеки вокруг прибора	В рабочей среде не происходит циркуляция воздуха; влажность окружающей среды относительно высока; водяной пар не может полностью рассеиваться или полностью поглощаться воздухом, он накапливается вокруг прибора	Уменьшите объем водяного пара (особенно ночью или во время сна); эффект увлажнения будет лучшим, если кондиционер или вентилятор используются в помещении для ускорения циркуляции воздуха

УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ

Проблема	Возможная причина	Решение
В резервуаре для воды есть вода, но на дисплее не активирован соответствующий значок. Прибор не работал в течение долгого времени	В фильтре для смягчения воды слишком много накипи или наблюдается засорение, вызванное накоплением веществ в силу того, что прибор не использовался в течение длительного времени. Вода не попадает в канал через устройство для ее смягчения; прибор наклонен в определенной степени, что приводит к тому, что уровень воды в верхней крышке основания слишком низок. Прибор автоматически прекращает работу в целях защиты компонентов	Извлеките фильтр для смягчения воды, опустите его в чистую воду и слегка промойте (не нажимайте на фильтр руками); поместите устройство на плоскую и прочную поверхность и удерживайте его в стабильном состоянии

АДРЕСА СЕРВИСНЫХ ЦЕНТРОВ

МОСКВА

ООО «Сервис», Большая Садовая ул., 10.
Часы работы: с 9.00 до 21.00, без перерывов и выходных.
Тел.: 8 495 755 85 20

Полный список адресов и телефонов сервисных центров указан в гарантийном талоне, также их можно найти на сайте www.kambrook.ru или уточнить по телефону 8 495 797 81 18.

